

Alpine

30007532

Bordereau de livraison: A0001598863 ✓

From:	To:
0009500304 - CAT VENIS	0025566103 - MAGNA MODUG
CAT PF VENISSIEUX 23 RUE PELLOUTIER	MAGNA PT S.P.A VIA DEI CICLAMINI 4 ZONA INDUSTRIALE
69200 VENISSIEUX	70026 MODUGNO
FRANCE	ITALIE
For RENAULT SAS3	
Date: 2025-04-30	
Identifiant transport: D119999999	Inmatriculations: XA473GC/TORTORA

EMBALLAGE VIDE

Matière	Type d'emballage	Masse unitaire (kg)	Quantité
METALLIC	MFM---1353	180.000	2 ✓

Total (kg): 360.000**EMBALLAGE PLEIN**

Matière	Type d'emballage	Masse unitaire (kg)	Quantité
---------	------------------	---------------------	----------

Total (kg):**Numéro du document de transport:****Expéditeur:****Tampon:**

Point intermédiaire 1 Tampon 1	Point intermédiaire 2 Tampon 2	Point intermédiaire 3 Tampon 3
Commentaire:	Commentaire:	Commentaire:


MAGNA PT S.p.A.
Via dei Ciclamini, 4
70026 Modugno (BA)

C.F. e P.IVA 04886850728

Mor. 4983213872

Page sur

CAT LC Vénissieux
Exploitation Régionale
Z. VENISSIEUX / CORBAS
23, rue F. Pelloutier - 69200 VENISSIEUX
Tél. 04 12 39 44 65

I numeri dall'1 al 15 compreso devono essere compilati sotto la responsabilità del mittente, oltre ai numeri 19+21+22. Le parti tracciate in grassetto devono essere compilate dal trasportatore. Les parties encadrées de lignes grasses doivent être remplies par le transporteur. A remplir sous la responsabilité de l'expéditeur. Die mit fett gedruckten Linien eingerahmten Rubriken müssen vom Frachtführer ausgefüllt werden. Auszufüllen unter der Verantwortlichkeit des Absenders. 1 - 15 einschließlich 19+21+22

Model IRU Genève

Esemplare per Exemplaire pour Copy for Exemplar für		il destinatario destinataire consignee Empfänger		28-042025-318 29-042025-318		Codice trasportatore Code transporteur Code of carrier Code Frachtführer		N.					
1 Mittente (cognome, nome, stato) Expéditeur (nom, adresse, pays) Absender (Name, Anschrift, Land) CAT LC Vénissieux Exploitation Régionale ZI VENISSIEUX / CORBAS 23, rue F. Pelloutier - 69200 VENISSIEUX Tél. 04 12 39 44 65				LETTERA DI VETTURA INTERNAZIONALE LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE INTERNATIONAL CONSIGNEMENT NOTE FRACHTBRIEF - TRANSPORTDOKUMENT N. Questo trasporto è sottomes- Ce transport est soumis, no- Diese Beförderung unterliegt trotz so, nonostante qualunque stant toute clause contrai- einer gegenteiligen Abmachung clausola contraria alla re, à la Convention relative au den Bestimmungen des Überein- convenzione relativa al con- contrat de transport internatio- kommens über den Beförderung tratto di trasporto internazio- nal de marchandises par route svertrag im internationalen nale di merci su strada (CMR). (CMR). Straßengüterverkehr (CMR).									
2 Destinataro (cognome, nome, stato) Destinataire (nom, adresse, pays) Empfänger (Name, Anschrift, Land) MAGNA → GETRAG SPA. VIA DEI CICALMINI 4 ZI 70026 MODUGNO (ITA)				16 Trasportatore (cognome, nome, indirizzo, stato) Transporteur (nom, adresse, pays) Frachtführer (Name, Anschrift, Land)  TORTORA s.r.l. LOGISTICA e SPEDIZIONI Z.I. VIA LAMA DI MACINA, 114-116 76011 BISCEGLIE (BT) - ITALY Tel. 080.3951046 - Fax 080.3991714 C.F. / P.IVA 05641130728									
3 Luogo previsto per la consegna della merce (località, stato) Lieu prévu pour la livraison de la marchandise (lieu, pays) Auslieferungsort des Gutes (Ort, Land)				17 Trasportatori successivi (cognome, nome, indirizzo, stato) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays) Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land)									
4 CAT LC Vénissieux Exploitation Régionale ZI VENISSIEUX / CORBAS 23, rue F. Pelloutier - 69200 VENISSIEUX Tél. 04 12 39 44 65				18 Riserve ed osservazioni del trasportatore Réserves et observations du transporteur Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführers									
6 Contrassegni e numeri Marques et numéros Kennzeichen und Nummern		7 Numero dei colli Nombre des colis Anzahl der Packstücke		8 Imballaggio Mode d'emballage Art der Verpackung		9 Denominaz. corrente della merce / Nature de la marchandise Bezeichnung des Gutes		10 N. di statistica No statistique Statistiknummer		11 Peso lordo kg. Poids brut, kg. Bruttogewicht in kg.		12 Volume m³ Cubage m³ Umfang in m³	
17 Palettes		MFM - 1353								1768 kg			
Classe Classe / Klasse		Cifra Chiffre / Ziffer		Lettera Lettre / Buchstabe		(ADR *)							
13 Istruzioni del mittente Instruction de l'expéditeur Anweisungen des Absenders				19 Convenzioni particolari Conventions particulières Besondere Vereinbarungen Ai sensi dell'art. 5 D.L. 286/2005 si richiama il vettore e conducente al rispetto dell'art.142-174 del c.d.p. disposizioni limiti di velocità sosta/riposo/tempi di guida del Reg. CE nr. 501/2006.									
14 Istruzioni per il pagamento del nolo / Prescriptions d'affranchissement Frachtzahlungsanweisungen ☐ Franco / Franco / Frei ☐ Assegnato / Non franco / Unfrei				20 Da pagare per / A payer par / Zu Zahlen vom: Mittente Expéditeur / Absender Valuta Monnaie / Währung Destinataro Destin. / Empfänger Prezzo trasp. / Prix transport / fracht: Abb. / Reductions Ermäßigungen: Saldo / Solde Zwischensumme: Maggior. / Suppléments Zuschläge: Supplém. / Charges Nebengebühren: Tot./Tot./Gesamtsumme:									
21 Compilato a Etablie à Ausgefertigt in Venissieux il le am 30/04/25 20				15 Rimborso / Reimboursement / Rückerstattung									
22 CAT LC Vénissieux Exploitation Régionale ZI VENISSIEUX / CORBAS 23, rue F. Pelloutier - 69200 VENISSIEUX Tél. 04 12 39 44 65 Firma e timbro del mittente Signature et timbre de l'expéditeur Unterschrift und Stempel des Absenders				23 Firma e timbro del trasportatore Signature et timbre du transporteur Unterschrift und Stempel des Frachtführers Targa motrice Numero d'immatricolazione de la motrice Nummernschild der Kraftmaschine Targa rimorchio Tractor number plate Nummernschild des Anhänger				24 Merce ricevuta Marchandises reçues Gut Empfänger Luogo Lieu Ort: MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICALMINI, 4 70026 MODUGNO (BA) C.F. e P.IVA 04886850720 Firma e timbro del destinatario Signature et timbre du destinataire Unterschrift und Stempel des Empfängers					

(*) Per le merci pericolose indicare oltre la denominazione corrente, la classe, la cifra e se del caso la lettera. En cas de marchandises dangereuses indiquer, outre la certification éventuelle, à la dernière ligne du cadre, la classe, la chiffre et la cas échéant, la lettre. Bei gefährlichen Gütern ist, außer der eventuellen Bescheinigung auf der letzten Linie der Rubrik anzugeben: die Klasse, die Ziffer sowie gegebenenfalls der Buchstabe.